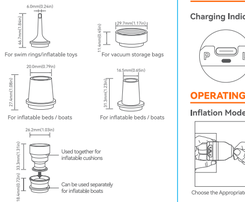
The Guide Of TINY PUMP 3X

— TY3X1050IN0201 —

PRODUCT INTRODUCTION

Nozzle

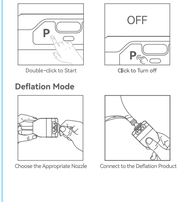


DISPLAY INSTRUCTIONS

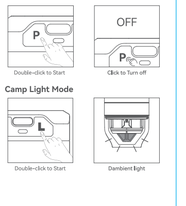
Charging Indicator

OPERATING INSTRUCTIONS

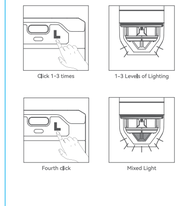
Inflation Mode



Deflation Mode



Camp Light Mode



PARAMETERS

Name	PUMP
Model	TY3X1050
Weight	67±1g (2.36±0.04oz)
Size	44mm*44mm*99mm (± 1mm)
Input	5V⎓0.8A
Inflation Pressure	5±0.5kPa(0.72±0.07psi) MAX
Deflation Pressure	5±0.5kPa(0.72±0.07psi) MAX
Air Flow	300L/min(79.16gal/min)MAX
Rated Capacity	3.8Wh(3.7V,1050mAh)
Color Temperature	Dambient light: 2700K Lighting: 6500K
Luminous Flux	50lm / 120lm / 300lm / 400lm
Package Contents	PUMP , Type-C cable Manual, Nozzles

EN WARNING

- Do not use continuously for more than 10 minutes.
- Do not directly look into the inflation and deflation ports of this product during use.
- Do not insert fingers into the inflation and deflation ports of this product.
- Avoid placing this product in extremely cold, hot, or humid environments.
- Using strong chemicals or detergents for cleaning is prohibited. Before use, check for any abnormalities in the product. Do not use if any issues are found.
- Ensure that the inflation and deflation ports are not blocked at any time.
- Immediately stop using the product if there are abnormal sounds or excessive heat during use.
- Do not leave the product unattended during use to prevent accidents.
- This product is suitable for inflating products with pressures lower than 5kPa.
- Children under the age of 12 must use this product under adult supervision.
- Strong light can damage your eyes.
- The light source of this fixture is non-replaceable. When the light source reaches the end of its life, the entire fixture should be replaced.
- This product contains a lithium battery and is subject to specific transportation restrictions. Please check the packaging before transporting.
- Avoid storing the product with the battery fully depleted. Lithium-ion battery products should be charged at least every 3 months during storage.
- Do not expose the battery leakage, strange odors, or deformations, immediately stop using the product and dispose of it safely. Do not attempt to repair or modify the product. If servicing is needed, please contact FLEXTAIL.

EN TROUBLESHOOTING GUIDE

Plug in the charger to check if the battery is charged
Check if there is water or other liquid on the pump surface.
Please check if the fan blades are stuck or obstructed by foreign objects.
Please repeatedly press the switch to observe if the product starts.
If you have any questions,please contact FLEXTAIL distributor or email to support@flextail.com

EN WARRANTY POLICY

FLEXTAIL warrants its products against defects in raw materials and manufacturing processes for a period of two years from the date of purchase to customers who have purchased the product from an authorized retailer. For this product, the warranty period is two years. If customer discovers a hidden defect in the product, please return it to the place of purchase.If cannot return it to the dealer, please

---

return it to the address we provide. We will repair or replace the product in accordance with the warranty terms. We will undertake the due obligations during warranty period based on warranty terms. The service will no longer be provided after the warranty expires. We reserve the right to request proof of your warranty claim.

EN PRODUCT DISCLAIMER

Our warranties do not cover problems such as those caused by ordinary wear, modification or alteration of product, failure to follow directions, improper maintenance, accident damage, abuse, misuse, intentional damage or off-design use. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from purchase place. This warranty is expressly in lieu of all other warranties, express or implied, including but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose(if sales area prohibits exemption or limitation liability for incidental or consequential damages, or prohibits limitation of implied warranties, the above limitations or exclusions may not apply to you) Both FLEXTAIL and FLEXTAILGEAR are legal registered trademarks of our company. The registered trademark FLEXTAIL and FLEXTAILGEAR are used for products in different batches. Both trademarks do not affect the use of the product.

DE WARNUNG

Eine ununterbrochene Verwendung von mehr als 10 Minuten ist verboten.
Schauen Sie während des Gebrauchs nicht direkt in die Luftentlass- und Luftaufnahmeöffnungen dieses Produkts.
Stecken Sie Ihre Finger nicht in die Luftentlass und -Luftaufnahmeöffnungen dieses Produkts.
Setzen Sie das Produkt nicht übermäßiger Kälte, Hitze oder Feuchtigkeit aus.
Verwenden Sie zur Reinigung keine starken Chemikalien oder Reinigungsmittel.
Überprüfen Sie das Produkt vor dem Gebrauch und verwenden Sie es nicht, wenn es irgendwelche Anomalien aufweist.
Stellen Sie sicher, dass der Aufpumpen- und Absaugversuchs zu keiner Zeit blockiert ist.
Sollten während des Gebrauchs seltsame Geräusche oder hohe Temperaturen auftreten, beenden Sie bitte sofort den Gebrauch.
Um Unfälle zu vermeiden, lassen Sie das Gerät nicht begen, während es in Betrieb ist.
Dieses Produkt ist für aufblasbare Produkte mit einem Aufblasdruck von weniger als 5kPa geeignet.
Kinder unter 12 Jahren dürfen dieses Produkt nur unter Aufsicht eines Erwachsenen benutzen.
Starkes Licht kann Ihre Augen schädigen.
Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, sollte die gesamte Leuchte ausgetauscht werden.
Dieses Produkt enthält eine Lithium-Batterie und unterliegt daher besonderen Transportbeschränkungen. Überprüfen Sie vor dem Versand unbedingt die Verpackung des Produkts.
Lagern Sie das Produkt nicht über einen längeren Zeitraum mit vollständig entladenen Batterien. Lithium-Ionen-Batterieprodukte sollten während der Lagerung mindestens alle 3 Monate aufgeladen werden.
Wenn Sie ein Auslaufen der Batterie, seltsame Gerüche oder Verformungen feststellen, stellen Sie die Verwendung des Produkts sofort ein und entsorgen Sie es sicher.
Reparieren oder modifizieren Sie das Produkt nicht selbst. Falls eine Reparatur erforderlich ist, wenden Sie sich bitte an FLEXTAIL.

DE ANLEITUNG ZUR FEHLERSUCHE

Bitte schließen Sie das Ladegerät an, um zu prüfen, ob die Batterie geladen ist.
Bitte prüfen Sie, ob sich Wasser oder andere Flüssigkeiten auf der Oberfläche des Geräts befinden.
Bitte prüfen Sie, ob der Lüfterflügel festsitzt oder durch Fremdkörper blockiert ist.
Drücken Sie wiederholt den Schalter, um zu prüfen, ob das Gerät startet.
Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren FLEXTAIL-Händler oder senden Sie eine E-Mail an support@flextail.com

DE GARANTIEBESTIMMUNGEN

Bei einem Kauf des Produkts bei einem autorisierten Händler gewährt FLEXTAIL seinen Kunden eine zweijährige Garantie auf das Produkt. Diese deckt Mängel bei den Rohstoffen und im Herstellungsprozess ab.
Wenn der Kunde einen versteckten Defekt am Produkt entdeckt, senden Sie es bitte an den Ort des Kaufs zurück. Wenn Sie es nicht an den Händler zurückgeben können, senden Sie es bitte an die von uns angegebene Adresse. Wir werden das Produkt in Übereinstimmung mit den Garantiebedingungen reparieren oder ersetzen. Wir übernehmen die fälligen Verpflichtungen während der Garantiezeit gemäß den Garantiebedingungen. Nach Ablauf der Garantiezeit wird der Service nicht mehr erbracht. Wir behalten uns das Recht vor, einen Nachweis über Ihren Garantieanspruch zu verlangen.

DE PRODUKT-HAFTUNGSAUSSCHLUSS

Von der Garantie ausgeschlossen sind Verschleiß durch normalen Gebrauch, nicht genehmigte Änderungen oder Umbauten, Missbrauch, unsachgemäße Wartung und Pflege, Unfälle, Missbrauch, fahrlässige Verwendung, vorsätzliche Beschädigung oder Verwendung des Produkts für Zwecke, für die es nicht konzipiert wurde. Diese Garantiebestimmung gen sehen bestimmte gesetzliche Rechte vor, und je nach dem Ort des Kaufs kann der Kunde zusätzliche Rechte haben. Die

---

explicites ou implicites, y compris, mais sans y limiter, les garanties implicites de qualité marchande et d'adéquation à un usage particulier(Si la loi de vente interdit l'exemption ou la limitation de responsabilité pour les dommages accessoires ou indirects, ou interdit la limitation des garanties implicites, les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas l'appliquer à vous.) FLEXTAIL et FLEXTAILGEAR sont des marques déposées de notre société, ce produit selon les anciens et les nouveaux lots de différents, il y aura l'utilisation de FLEXTAIL ou FLEXTAILGEAR produits logo de marque déposée, le logo n'affecte pas l'utilisation réelle de ce produit.

IT AVVERTIMENTO

Non utilizzare ininterrottamente per più di 10 minuti.
Non guardare direttamente ingresso e uscita dell'aria durante l'uso.
Non inserire le dita nelle bocchette di gonfiaggio e sgonfiaggio di questo prodotto.
Non esporre il prodotto a condizioni estreme di freddo, calore o umidità.
Non pulire con agenti chimici aggressivi o detergenti.
Prima dell'uso, controllare il prodotto e non utilizzarlo se presenta anomalie.
Assicurarsi che le bocchette di gonfiaggio e sgonfiaggio non siano bloccate in nessun momento.
Interrompere immediatamente l'uso del prodotto in caso di rumori anomali o calore eccessivo durante l'uso.
Non lasciare il prodotto incustodito durante l'uso per evitare incidenti.
Questo prodotto è adatto per gonfiare prodotti con pressioni inferiori a 5kPa.
Bambini sotto i 12 anni devono utilizzare questo prodotto sotto la supervisione di un adulto.
La luce intensa può danneggiare i tuoi occhi.
La sorgente luminosa di questo apparecchio non è sostituibile. Quando la sorgente luminosa raggiunge la fine della sua vita, occorre sostituire l'intero apparecchio.
Questo prodotto contiene una batteria al litio e quindi è soggetto a restrizioni di trasporto specifiche. Prima del trasporto, controllare l'imballaggio del prodotto.
Non conservare la batteria completamente scarica per lunghi periodi; le batterie al litio devono essere caricate almeno ogni 3 mesi durante lo stoccaggio.
Se si riscontra una perdita della batteria, odore insolito o deformazione, interrompere immediatamente l'uso e smaltirla in modo sicuro.
Non riparare o modificare il prodotto autonomamente. In caso di necessità, contattare FLEXTAIL.

IT RISOLUZIONI DEI PROBLEMI

Si prega di collegare il caricabatterie e controllare se la batteria ha carica.
Si prega di controllare se ci sono acqua o altri liquidi sulla superficie del prodotto.
Si prega di verificare se le pale del ventilatore sono bloccate o ostruite da oggetti esterni.
Si prega di premere ripetutamente l'interruttore per vedere se il prodotto si attiva.
In caso di dubbi, si prega di contattare l'agente locale FLEXTAIL o di contattarci tramite support@flextail.com.

IT POLITICA DI GARANZIA

FLEXTAIL offre una garanzia di due anni sui suoi prodotti, che copre i difetti delle materie prime e dei processi di fabbricazione, ai clienti che hanno acquistato il prodotto presso un rivenditore autorizzato. Questo prodotto è coperto da una garanzia di due anni.
Se il cliente scopre un difetto nascosto nel prodotto, si prega di restituirlo al luogo di acquisto. Se non può restituirlo al rivenditore, si prega di inviarlo all'indirizzo da noi fornito. Decideremo, secondo la nostra politica di garanzia, se riparare o sostituire il prodotto. Durante il periodo di garanzia, ci assumiamo le responsabilità sopra descritte in base a questa politica di garanzia. Una volta scaduto il periodo di garanzia, il servizio non sarà più fornito. Per tutte le richieste di garanzia, ci riserviamo il diritto di richiedere una prova d'acquisto.

IT ESCLUSIONE DI RESPONSABILITÀ

Le seguenti situazioni non rientrano nella garanzia: usura e deterioramento dovuti all'uso normale, modifiche o cambiamenti non autorizzati, uso improprio, manutenzione e cura inadeguate, incidenti, abuso, uso negligente, danneggiamento intenzionale, o utilizzo del prodotto per scopi non previsti dal design.
Questa politica di garanzia stabilisce specifici diritti legali, e a seconda dell'luogo di acquisto, il cliente potrebbe avere altri diritti. Salvo quanto previsto dalla politica di garanzia, sono escluse tutte le altre garanzie espresse o implicite, include, ma non limitate a, garanzie implicite di commerciabilità o idoneità del prodotto per un particolare scopo (se il luogo di vendita proibisce l'esclusione o la limitazione della responsabilità per danni consequenziali o indiretti, o la limitazione della durata delle garanzie implicite, le suddette esclusioni di responsabilità potrebbero non applicarsi). FLEXTAIL e FLEXTAILGEAR sono marchi registrati della nostra azienda, quando prodotto appartenenti a lotti vecchi e nuovi di diversi, ci sarà l'uso di FLEXTAIL o FLEXTAILGEAR prodotti logo marchio registrato, il logo non pregiudica l'uso effettivo di questo prodotto.

JP 警告

- 10分以上の連続使用はけないでください。
- 製品使用中、送風口や吸気口を覗き込まないでください。
- 送風口と吸引口に指を入れないでください。
- 極端に寒い場所、熱い場所、または湿っぽい場所に保管しないでください。
- 強力な化学薬品や洗剤を使用しないでください。
- 使用前に製品が正常に作動するかを確認してください。異常が認められた場合は、使用しないでください。
- 送風口と吸引口が塞がれていないかを確認してください。
- 使用中に異音や温度が異常だと感じた場合は、直ちに使用を中止してください。
- 事故を防ぐために、本製品を放置しないでください。
- この製品は5kPaを下回る圧力のインフレータブル製品に適しています。
- 12歳未満の子供が使用する場合は、必ず保護者が監視してください。強い光は一時的な失明や目への永久的なダメージを引き起こす可能性があります。
- この照明器具の光源は交換不可です。光源が寿命を迎えた場合、全体の器具を交換してください。
- この製品にはリチウム電池が含まれており、特定の輸送規制が適用されます。配送前に製品パッケージとお記載事項をご確認ください。
- バッテリーが完全に放電された状態での保管は推奨されておりません。保管中、3ヶ月ごとに充電することを推奨します。
- バッテリーから液漏れや異臭、変形などを確認した場合は、直ちに製品の使用を中止し、本製品の処理方法に従って廃棄してください。製品を修理しないでください。
- 自力で製品の修理や改造はけないでください。修理が必要な場合は、FLEXTAILにご連絡ください。

JP 正常に作動しない場合

- 電源が充電されているかを確認してください。
- ポンプの表面に水や液体が付着していないかを確認してください。
- ファンに異物や損傷がないかを確認してください。
- 電源ボタンを2度ダブルクリックしてください。
- それでも問題が解決されない場合は、購入店舗、または support@flextail.com までご連絡ください。

JP 品質保証条項

- FLEXTAILは、正規ルートで本製品を購入したお客様に対し、購入日から2年間、材料または工程に欠陥がないことを保証します。本製品の品質保証期間は2年間です。
- 製品に欠陥が発見された場合は、製品を購入場所にご返品ください。購入店舗での返品ができない場合は、当社指定の住所にご返送してください。製品の修理または交換については、当社が品質保証基準に基づいて検討し、決定いたします。保証期間内の場合、当社は本保証基準に基づき、上記の責任を負うものとします。保証期間内の場合、当社は責任を負わないものとします。全ての品質保証サービスの申請には購入証明(領収証やレシートなど)を提示する必要があります。

JP 免責条項

- 品質保証対象外の状況:正常使用の範囲外に損耗、未承認の製品改造(正又は改造)、不正使用、誤った メンテナンスとケア、事故、濫用、誤用、意図的に破損、あるいは製品の設計外の使用。本保証条項は特定の法的な権利を提供しており、購入地によっては適用に他の権利を持つ可能性があります。保証条項は明示的かつすべての明示または黙示の保証は否定されるものとします。製品の不備等または製品自体の特定用途の適合性保証を含む(販売地域が保証の排外条項を禁止されているまたは偶発的な損害あるいは間接損害の免除を制限している場合、上記の免責条項は適用されません)
- FLEXTAILおよびFLEXTAILGEARはいずれも弊社の登録商標です。購入の方々に対し、本製品の品質保証期間は2年です。
- 製品に潜在的な欠陥を発見した場合は、製品を購入場所にご返品ください。購入店舗での返品ができない場合は、当社指定の住所にご返送してください。製品の修理または交換については、当社が品質保証基準に基づいて検討し、決定いたします。保証期間内の場合、当社は本保証基準に基づき、上記の責任を負うものとします。保証期間内の場合、当社は責任を負わないものとします。全ての品質保証サービスの申請には購入証明(領収証やレシートなど)を提示する必要があります。

JP 免責条項

- 品質保証対象外の状況:正常使用の範囲外に損耗、未承認の製品改造(正又は改造)、不正使用、誤った メンテナンスとケア、事故、濫用、誤用、意図的に破損、あるいは製品の設計外の使用。本保証条項は特定の法的な権利を提供しており、購入地によっては適用に他の権利を持つ可能性があります。保証条項は明示的かつすべての明示または黙示の保証は否定されるものとします。製品の不備等または製品自体の特定用途の適合性保証を含む(販売地域が保証の排外条項を禁止されているまたは偶発的な損害あるいは間接損害の免除を制限している場合、上記の免責条項は適用されません)

- 사용 시 10분 이상 지속적으로 사용하지 마십시오.
- 사용 중에 이 제품의 인플레이션 및 디플레 포트를 직접 쳐다보지 마십시오.
- 이 제품의 인플레이션 및 디플레 포트에 손가락을 삽입하지 마십시오.
- 이 제품을 극도로 춥거나, 뜨겁거나, 습한 환경에 두지 마십시오.
- 세척을 위해 강한 화학물질이나 세제를 사용하는 것은 금지됩니다.
- 사용 전 제품에 이상이 있는지 확인하고 이상이 발견되면 사용하지 마십시오.
- 인플레이션 및 디플레 포트가 언제든지 막히지 않도록 합니다.
- 사용 중 이상음이 나거나 과도한 발열이 있을 경우 즉시 제품 사용을 중단하십시오.
- 사고 방지를 위해 사용 중 제품을 방치하지 마십시오.
- 이 제품은 5kPa 보다 낮은 압력으로 제품을 팽창시키는 데 적합합니다.
- 12세 미만의 어린이는 반드시 성인 감독하에 이 제품을 사용해야 합니다.
- 강한 빛은 눈을 손상시킬 수 있습니다.
- 이 조명기구의 광원은 교체 불가능합니다. 광원이 수명을 다하면 전체 조명기구를 교체해야 합니다.
- 이 제품에는 리튬 배터리가 포함되어 있으며 특별한 운송 요구 사항이 있습니다. 운송 전 포장을 확인하시기 바랍니다.
- 장기간 보관 시 배터리 완전 방전 상태에서 제품을 보관하지 마십시오. 리튬 이온 배터리 제품은 보관 중 최소 3개월마다 충전해야 합니다.
- 배터리 누수, 이상한 냄새 또는 변형 징후가 발견되면 즉시 제품 사용을 중단하고 안전하게 폐기하세요.
- 제품을 수리하거나 수정하지 마십시오. 서비스가 필요한 경우 FLEXTAIL 서비스센터에 문의하십시오.

KR 문제 해결 가이드

- 충전기를 연결하여 배터리가 충전되었는지 확인합니다.
- 펌프 표면에 물이나 기타 액체가 있는지 확인합니다.
- 팬날개 이나 물체에 의해 걸리거나 막혀 있지는지 확인하십시오.
- 스위치를 반복하여 눌러 제품이 작동하는지 관찰해 주시기 바랍니다.
- 질문이 있는 경우 FLEXTAIL 대리점에 문의하거나 support@flextail.com 로 이메일을 보내시기 바랍니다.

KR 제품보증정책

FLEXTAIL 은 공인 판매점에서 제품을 구매한 고객에게 원자재 및 제조 공정의 결함을 포함하여 제품에 대한 2년 보증을 제공합니다. 이 제품에는 2년 보증이 적용됩니다.
고객이 제품 속 숨겨진 결함을 발견한 경우에는 구입처로 반송해 주십시오. 매장에서 교환할 수 없는 경우에는 당사가 제공하는 주소로 반송해 주십시오. 보증 조건에 따라 제품을 수리 또는 교체해 드립니다. 보증 기간 동안에는 보증 조건에 따라 의무를 이행합니다. 보증 기간이 만료된 후에는 서비스가 제공되지 않습니다. 당사는 귀하의 보증 요청에 대한 증빙을 요청할 권리를 보유하고 있습니다.

KR 제품면책사항

당사의 보증은 일반적인 마모, 제품의 수정 또는 변경, 지시사항 미준수, 부적절한 유지보수, 사고 손상, 남용, 오용, 의도적 손상 또는 디자인 외 사용으로 인한 문제에 대해서는 적용되지 않습니다. 이 보증은 사용자에게 특정한 법적 권리를 제공하며, 사용처는 구매 장소에 따라 다른 다른 권리를 가질 수도 있습니다.
이 보증은 상품인지 특정 목적에 대한 적합성에 대한 묵시적 보증을 포함하여 명시적 또는 묵시적인 모든 다른 보증을 대체합니다. 판매 지역에서 부수적 또는 결과적 손해에 대한 면책 또는 제한 책임을 금지하거나 묵시적 보증의 제한을 금지하는 경우 위의 제한 또는 배제가 적용되지 않을 수 있습니다.
- FLEXTAIL 및 FLEXTAILGEAR는 당사 당사의 법적 등록 상표입니다. 등록 상표 FLEXTAIL 및 FLEXTAILGEAR는 서로 다른 배치의 제품에 사용됩니다. 두 상표 모두 제품의 사용에 영향을 미치지 않습니다.

RU ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не используйте непрерывно более 10 минут.
- Не заглядывайте непосредственно в отверстия для нагнетания и дефляции данного изделия во время использования.
- Не вставляйте пальцы в отверстия для нагнетания и сдутия данного изделия.
- Не используйте и не храните данное изделие в очень холодную, жаркую или влажную погоду.
- Использование сильнодействующих химикатов или моющих средств для чистки запрещено.
- Перед использованием проверьте, нет ли в продукте каких-либо отклонений. Не используйте, если обнаружены какие-либо неполадки.
- Убедитесь, что порты накачки и сдутия не заблокированы. Немедленно прекратите использование изделия, если во время использования раздаются посторонние звуки или наблюдается чрезмерное нагревание.
- Не оставляйте изделие без присмотра во время использования во избежание несчастных случаев.
- Этот продукт подходит для накачивания изделий с давлением ниже 5 кПа.
- Дети в возрасте до 12 лет должны использовать данное изделие под присмотром взрослых.
- Сильный свет может повредить вашим глазам.
- Световой источник этого светильника не подлежит замене. Когда световой источник достигнет конца своего срока службы, следует заменить весь светильник.
- Данное изделие содержит литиевую батарею, и на него распространяются особые ограничения по транспортировке. Пожалуйста, проверяйте упаковку перед транспортировкой.
- Избегайте хранения устройства с полностью разряженной батареей. Во время хранения изделия с литий-ионными аккумуляторами следует заряжать не реже одного раза в 3 месяца.
- Если вы заметили какую-либо утечку жидкости из аккумулятора, странные запахи или деформацию, немедленно прекратите использование устройства и безопасно утилизируйте его.
- Не пытайтесь ремонтировать или модифицировать изделие. Если требуется техническое обслуживание, пожалуйста, обратитесь в компанию FLEXTAIL.

RU ВОЗМОЖНОЕ РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ

- Подключите зарядное устройство, что проверить, заряжен ли аккумулятор.
- Проверьте, нет ли воды или другой жидкости на насосе. Пожалуйста, проверьте, не застряли ли лопасти вентилятора или не загромождены ли они посторонними предметами.
- Пожалуйста, несколько раз нажмите на переключатель, чтобы посмотреть, запустится ли устройство.
- Если у вас остались какие-либо вопросы, пожалуйста свяжитесь с дистрибьютором FLEXTAIL или напишите на почту support@flextail.com

RU ГАРАНТИЙНАЯ ПОЛИТИКА

Компания FLEXTAIL предоставляет двухлетнюю гарантию на свою продукцию, покрывающую дефекты сырья и производственных процессов, клиентам, которые приобрели продукт у авторизованного продавца. На данный продукт распространяется двухлетняя гарантия.
Если вы обнаружили скрытый дефект в товаре, пожалуйста, сделайте возврат по месту покупки. Если вы не можете сделать возврат дилеру, то, пожалуйста, сделайте возврат по адресу, который мы предоставим. Мы отремонтируем или заменим товар в соответствии с гарантийными условиями. Мы берем на себя надлежащие обязательства в течение гарантийного срока в соответствии с условиями гарантии. По истечении срока гарантии обслуживание больше не будет предоставлено. Мы оставляем за собой право запросить подтверждение покупки по вашей гарантии.

RU ОТКАЗ ОБ ОТВЕТСТВЕННОСТИ

Гарантия не распространяется на случаи, вызванные естественным износом изделия, его модификационным, несоблюдением инструкции, неправильным техническим обслуживанием, повреждением в результате несчастного случая, злоупотреблением, ненадлежащим использованием, преднамеренным повреждением или использованием не по назначению. Данная гарантия дает вам определенные юридические права, и также вы можете иметь другие права, которые зависят от места покупки. Предоставленная гарантия является приоритетной над иными гарантийными обязательствами, включая, но не ограничиваясь пригодность товара к продаже и соблюдение необходимых качествами для использования (вышеуказанное ограничение может не распространяться на вас в случае если продавец (торговая площадка) своим условиями продажи товара исключает или ограничивает ответственность покупателя за случайные или косвенные убытки или условиями продажи не принимает вышеуказанные ограничения)
- FLEXTAIL и FLEXTAILGEAR – это зарегистрированные товарные знаки нашей компании. В зависимости от различных партий новых и старых товаров продукция может быть помечена как товарный знак FLEXTAIL или FLEXTAILGEAR. Эта маркировка не влияет на фактическое использование продукции.

CN 警告

- 禁止连续使用超过10分钟。
- 请勿直接盯着本产品的进气口和出气口。
- 禁止将手指伸进此产品的进气口和出气口。
- 禁止将此产品置于过于冷、热、潮湿处。
- 禁止使用强效洗涤剂或清洁剂进行清洁。
- 请在使用前检查此产品是否有异常情况。
- 禁止将此产品置于过于冷、热、潮湿处。
- 禁止使用强效洗涤剂或清洁剂进行清洁。
- 请在使用前检查此产品是否有异常情况。
- 请确保进气和出气口没有被堵住。
- 如果在使用过程中听到明显的异常噪音或发现过热现象，请立即停止使用。
- 为了防止意外，请勿在产品运行时放置不管。
- 本产品适用于充气压力低于5kPa的气产品。
- 12岁以下儿童必须在成年人的监督下使用此产品。
- 强烈的光线会损伤你的眼睛。
- 此灯具的光源是不可替换的。当光源到其寿命时，应替换整个灯具。
- 此产品中含有锂电池，因此受到特定的运输限制。在运输前，请注意查看产品的包装。
- 不要在电池完全没电的情况下长时间存放。锂离子电池产品在储存期间应至少每3个月充电一次。
- 如果发现电池有任何泄漏、异味或变形，应立即停止使用并妥善处置。切勿自行修理或修改产品。如需维修，请联系FLEXTAIL。

CN 免责条款

- 不例外这不属于常规磨损、未经授权的修改或更换、不遵守指示、维护不当、事故、滥用、误用、故意破坏或非设计用途。本保证条款赋予您特定的法律权利，根据您购买地的不同，该保证可能还享有其他权利。除保证条款明确陈述外，其他明示或默示的保证条款，包括但不限于对产品的适销性或某个特定用途的适用性的默示保证（如果销售地禁止或限制偶然损害或间接损害的责任，或禁止对默示保证条款的限制，则上述免责条款并不适用于您）。FLEXTAIL及FLEXTAILGEAR均为我公司注册商标。本产品根据不同批次不同，将同时存在使用FLEXTAIL或者FLEXTAILGEAR注册商标制造产品，这些商标并不影响本产品的正常使用。

HK 警告

- 禁止連續使用超過20分鐘。
- 禁止在使用時直視此產品的進氣口和出氣口。
- 禁止將手指伸進此產品的進氣口和出氣口。
- 禁止將此產品置於過於冷、熱、潮濕處。
- 禁止使用強效化學品或清潔劑進行清潔。
- 使用前請檢查此產品是否有任何異常情況。
- 請確認在任何時候此氣泡和出氣口沒有被堵住。
- 如果使用過程中有異常或高溫情況，請立即停止使用。
- 請不要在使用時隨意放置此產品。
- 此產品適用於氣壓低於5kPa的充氣產品。
- 12歲以下兒童必須在成年人的監督下使用此產品。
- 強烈的光線會損傷你的眼睛。

- 使用此產品前請檢查產品是否有任何異常情況。
- 請確保在任何時候氣泡和出氣口沒有被堵住。
- 如果使用過程中有異常或高溫情況，請立即停止使用。
- 為了防止意外，請勿在產品運行時放置不管。
- 此產品適用於氣壓低於5kPa的充氣產品。
- 12歲以下兒童必須在成年人的監督下使用此產品。
- 強烈的光線會損傷你的眼睛。

JP 警告

- 電源ボタンを2度ダブルクリックしてください。
- それでも問題が解決されない場合は、購入店舗、または support@flextail.com までご連絡ください。

JP 品質保証条項

- FLEXTAILは、正規ルートで本製品を購入したお客様に対し、購入日から2年間、材料または工程に欠陥がないことを保証します。本製品の品質保証期間は2年間です。
- 製品に欠陥が発見された場合は、製品を購入場所にご返品ください。購入店舗での返品ができない場合は、当社指定の住所にご返送してください。製品の修理または交換については、当社が品質保証基準に基づいて検討し、決定いたします。保証期間内の場合、当社は本保証基準に基づき、上記の責任を負うものとします。保証期間内の場合、当社は責任を負わないものとします。全ての品質保証サービスの申請には購入証明(領収証やレシートなど)を提示する必要があります。

JP 免責条項

- 品質保証対象外の状況:正常使用の範囲外に損耗、未承認の製品改造(正又は改造)、不正使用、誤った メンテナンスとケア、事故、濫用、誤用、意図的に破損、あるいは製品の設計外の使用。本保証条項は特定の法的な権利を提供しており、購入地によっては適用に他の権利を持つ可能性があります。保証条項は明示的かつすべての明示または黙示の保証は否定されるものとします。製品の不備等または製品自体の特定用途の適合性保証を含む(販売地域が保証の排外条項を禁止されているまたは偶発的な損害あるいは間接損害の免除を制限している場合、上記の免責条項は適用されません)
- FLEXTAILおよびFLEXTAILGEAR はいずれも弊社の登録商標です。購入の方々に対し、本製品の品質保証期間は2年です。
- 製品に潜在的な欠陥を発見した場合は、製品を購入場所にご返品ください。購入店舗での返品ができない場合は、当社指定の住所にご返送してください。製品の修理または交換については、当社が品質保証基準に基づいて検討し、決定いたします。保証期間内の場合、当社は本保証基準に基づき、上記の責任を負うものとします。保証期間内の場合、当社は責任を負わないものとします。全ての品質保証サービスの申請には購入証明(領収証やレシートなど)を提示する必要があります。

HK 免責條款

- 不例外這不屬於常規磨損、未經授權的修改或更換、不遵守指示、維護不當、事故、濫用、誤用、故意破壞或非設計用途。本保證條款賦予您特定的法律權利，根據您購買地的不同，該保證可能還享有其他權利。除保證條款明確陳述外，其他明示或默示的保證條款，包括但不限於產品的適銷性或某個特定用途的適用性的默示保證（如果銷售地禁止或限制偶然損害或間接損害的責任，或禁止對默示保證條款的限制，則上述免責條款並不適用於您）。FLEXTAIL及FLEXTAILGEAR均為我公司注冊商標。本產品根據不同批次不同，將同時存在使用FLEXTAIL或者FLEXTAILGEAR注冊商標制造產品，這些商標並不影響本產品的實際使用。

HK 故障排除

- 請插上充電器檢查電池是否已充電。
- 請檢查產品表面是否有水或其他液體。
- 請檢查葉片是否被異物卡住或者阻塞。
- 請重複按開關開關數次以查看產品是否啟動。
- 若有疑問，請聯系FLEXTAIL當地代理商或通過support@flextail.com聯系我們。

HK 保修政策

- FLEXTAIL對於產品在原料和生產工藝上的缺陷，向在正規零售商處購買產品的顧客提供自購買之日起為期兩年的質保服務。對於本產品來說，質保期兩年。
- 如果顧客發現產品存在隱藏缺陷，請將該產品送回至購買處。如果無法送回經銷商，請將產品寄回至我公司指定的地址。我們將根據保修條款來修復或更換產品。我們會履行保修期內的義務。保修期過期後，我們恕不提供服務。我們保留要求提供保修憑證的權利。

HK 免責條款

- 不例外這不屬於常規磨損、未經授權的修改或更換、不遵守指示、維護不當、事故、濫用、誤用、故意破壞或非設計用途。本保證條款賦予您特定的法律權利，根據您購買地的不同，該保證可能還享有其他權利。除保證條款明確陳述外，其他明示或默示的保證條款，包括但不限於產品的適銷性或某個特定用途的適用性的默示保證（如果銷售地禁止或限制偶然損害或間接損害的責任，或禁止對默示保證條款的限制，則上述免責條款並不適用於您）。FLEXTAIL及FLEXTAILGEAR均為我公司注冊商標。本產品根據不同批次不同，將同時存在使用FLEXTAIL或者FLEXTAILGEAR注冊商標制造產品，這些商標並不影響本產品的實際使用。

Guarantee Card

Product Information

Model
Purchase Date
Color
Purchase Area

Client Information

Name
Tel
E-mail
Address

EU REP SUCCESS COURIER SL
CALLE ISO TORRES NUM. 1, PLANTA 1, DERECHA, OFICINA 3, Fuenlabrada, Madrid, 28947 Spain
successeurope@gmail.com

Is here with conformed to comply with the requirements of FCC Part 15 Rules.
Operation is subject to the following two conditions: (1)This device may not cause harmful interference (2)This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FC CE UK CA RoHS

非印刷内容

FLEXTAIL | 上海鬼斧科技有限公司

1. 项目名称:	OFFA TINY PUMP 3X
2. 项目号:	随便
3. 成品代码:	2020-12-22
4. 版本号:	v1.0
5. 纸张要求:	157g铜纸
6. 工艺要求:	单面
7. 颜色要求:	CMYK + PANTONE 1505 C